



Bruselj, 12. maj 2026
(OR. en)

8684/26

LIMITE

CORLX 402
CFSP/PESC 599
MAMA 106
COARM 59
FIN 602

ZAKONODAJNI AKTI IN DRUGI INSTRUMENTI

Zadeva: SKLEP SVETA o spremembi Sklepa 2013/255/SZVP o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji

SKLEP SVETA (SZVP) 2026/...

z dne ...

**o spremembi Sklepa 2013/255/SZVP o omejevalnih ukrepih
glede na razmere v Siriji**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti člena 29 Pogodbe,

ob upoštevanju predloga visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Svet je 31. maja 2013 sprejel Sklep 2013/255/SZVP¹.
- (2) Svet je 27. maja 2025 sprejel Sklep (SZVP) 2025/1096², s katerim je omejevalne ukrepe iz Sklepa 2013/255/SZVP podaljšal do 1. junija 2026. Z navedenim sklepom so bile odpravljene tudi vse gospodarske sankcije proti Siriji v podporo vključujoči politični tranziciji države ter njenemu hitremu gospodarskemu okrevanju, obnovi in stabilizaciji v skladu s postopnim in reverzibilnim pristopom. Vendar je Svet ohranil omejevalne ukrepe, povezane z režimom Basharja al-Assada, v skladu s svojim pozivom k odgovornosti, pa tudi omejevalne ukrepe iz varnostnih razlogov. Hkrati je Svet uvedel dodatne omejevalne ukrepe proti kršiteljem človekovih pravic in tistim, ki podpihujejo nestabilnost v Siriji.
- (3) Svet je v sklepih z dne 23. junija 2025 poudaril, da je Unija zavezana podpiranju mirne in vključujoče tranzicije, ki jo bo vodila Sirija in zanjo tudi prevzela odgovornost, pri kateri je treba spoštovati, varovati in izpolnjevati človekove pravice in temeljne svoboščine vseh brez kakršne koli diskriminacije. Svet je ponovno poudaril, da Unija odločno podpira sirska in mednarodna prizadevanja, da bi se prevzela odgovornost za vsa grozodejstva, ki jih je zagrešil režim Basharja al-Assada, ter poudaril, da je za spravo in trajen mir nujen celovit in vključujoč proces tranzicijske pravičnosti.

¹ Sklep Sveta 2013/255/SZVP z dne 31. maja 2013 o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji (UL L 147, 1.6.2013, str. 14, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2013/255/oj>).

² Sklep Sveta (SZVP) 2025/1096 z dne 27. maja 2025 o spremembi Sklepa 2013/255/SZVP o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji (UL L, 2025/1096, 28.5.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/1096/oj>).

- (4) Kljub padcu režima Basharja al-Assada in vzpostavitvi prehodnih oblasti so razmere v Siriji še vedno nestabilne, njegova mreža, ki je razširjena tako znotraj kot zunaj Sirije, pa še ni odgovarjala za svoja dejanja in je še ni mogoče šteti za razpuščeno. Kljub doseženemu napredku v procesu tranzicije, vključno z začetkom prvega javnega sojenja proti Basharju al-Assadu in njegovim sodelavcem, je zagotavljanje pravice in prevzemanja odgovornosti za zločine, ki jih je zagrešil režim Basharja al-Assada, dolgoročen proces, povezan s težnjami sirskega ljudstva po vključujoči politični tranziciji v državi. Ključni mejniki, poudarjeni v Resoluciji Varnostnega sveta Združenih narodov 2254 (2015), med drugim ustanovitev delujoče ljudske skupščine in oblikovanje nove ustave, ki bi Sirijo nepovratno usmerila na pot k osvoboditvi, še niso bili doseženi.
- (5) Še vedno obstaja verjetna nevarnost destabilizacije in morebitnega ponovnega povečanja vpliva nekdanjega režima Basharja al-Assada, kar se kaže v incidentih v podporo režimu Basharja al-Assada, katerih cilj je spodkopavanje procesa tranzicije in ki so privedli do smrtonosnega nasilja v obalnih regijah Sirije in širše. Posamezniki in subjekti, uvrščeni na seznam in povezani z režimom Basharja al-Assada, imajo še naprej močno in vplivno vlogo in obstaja tveganje, da bodo s financiranjem ali drugimi sredstvi podpirali nadaljnje oborožene spopade ter sodelovali pri poskusih, da se tranzicija ustavi in obrne. Visoka predstavnica Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko je v izjavi z dne 11. marca 2025 v imenu Unije izrazila resno zaskrbljenost zaradi vsesplošnega nasilja v obalni regiji Sirije ter odločno obsodila napade, ki so jih milice, naklonjene Basharju al-Assadu, izvedle na varnostne sile, in grozljive zločine proti civilistom, vključno z usmrčitvami po hitrem postopku, ter v zvezi s tem poudarila, da je treba sprejeti učinkovite ukrepe, da se prepreči ponovitev takšnih zločinov.

- (6) Člani družin al-Assad in Makhoul ter z njimi povezani posamezniki še niso prevzeli odgovornosti za vpletenost v brutalno zatiranje civilnega prebivalstva v Siriji in obstaja tveganje, da bodo poskušali zaostri konflikt, poglobiti sektaške delitve, zanetiti sektaško nasilje ter ovirati mirno tranzicijo in nacionalno spravo v Siriji.
- (7) Ministre v sirski vladi, ki so bili na oblasti od maja 2011 pod nekdanjim režimom Basharja al-Assada, je treba šteti za solidarno odgovorne za represivno politiko, ki jo je izvajal nekdanji režim Basharja al-Assada, še naprej pa ogrožajo tudi mirno tranzicijo v Siriji.
- (8) Milice, oborožene skupine, varnostne sile in obveščevalni organi, ki so povezani z nekdanjim režimom Basharja al-Assada ter so mu zvesti, predstavljajo tveganje za nadaljnje zaostrovanje in represijo nad civilnim prebivalstvom v Siriji ter za oviranje mirne tranzicije in nacionalne sprave v Siriji.
- (9) Po padcu režima Basharja al-Assada je v Siriji še vedno več kot sto domnevnih nahajališč kemičnega orožja, kar je veliko večja številka, kot je bilo priznано pred padcem tega režima. Uničenje preostalih zalog kemičnega orožja v Siriji ostaja prednostna naloga za zagotovitev zaščite sirskega prebivalstva, kot je navedeno v sklepih Evropskega sveta z dne 19. decembra 2024.

- (10) V Siriji delujoči vodilni poslovneži, ki so povezani z nekdanjim režimom Basharja al-Assada ter so zaradi te povezave pridobili veliko bogastvo in moč, so še vedno vplivni in imajo še naprej vzpostavljene mreže. Zato v zvezi s temi posamezniki samo po sebi obstaja tveganje nasilnega zatiranja civilne družbe in mirne tranzicije v Siriji. Svet sicer priznava napredek, ki so ga dosegle sirske prehodne oblasti, vendar so državne institucije še vedno v procesu konsolidacije, tveganje, da bi lahko ta proces spodkopali vodilni poslovneži, povezani z nekdanjim režimom Basharja al-Assada, pa še ni v celoti odpravljeno. Glede na potekajoči proces tranzicijske pravičnosti bi moral Svet ohraniti previdnostni pristop in zagotoviti nadaljnjo podporo vključujoči tranziciji, ki izpolnjuje legitimne težnje sirskega ljudstva.
- (11) Na podlagi pregleda Sklepa 2013/255/SZVP bi bilo treba omejevalne ukrepe iz navedenega sklepa podaljšati do 1. junija 2027.
- (12) Sklep 2013/255/SZVP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Sklep 2013/255/SZVP se spremeni:

(1) člen 27 se spremeni:

(a) v odstavku 2 se uvodno besedilo nadomesti z naslednjim:

„2. V skladu z ocenami in ugotovitvami Sveta glede na razmere v Siriji, ki so navedene v uvodnih izjavah 5 do 12 Sklepa Sveta (SZVP) 2015/1836* ter uvodnih izjavah 4 do 10 Sklepa Sveta (SZVP) 2026/...**, države članice tudi sprejmejo potrebne ukrepe, da preprečijo vstop na svoje ozemlje ali tranzit preko njega:

* Sklep Sveta (SZVP) 2015/1836 z dne 12. oktobra 2015 o spremembi Sklepa 2013/255/SZVP o omejevalnih ukrepih proti Siriji (UL L 266, 13.10.2015, str. 75, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2015/1836/oj>).

** Sklep Sveta (SZVP) 2026/... z dne ... o spremembi Sklepa 2013/255/SZVP o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji (UL L, ..., ELI: ...).“;

+ UL: prosimo, vstavite številko tega sklepa in v opombo vstavite številko, datum, naslov in sklic na UL za ta sklep.

(b) odstavek 3 se nadomesti z naslednjim:

„3. Osebe, ki se uvrščajo v eno od kategorij iz odstavka 2, se ne vključijo ali ohranijo na seznamu oseb in subjektov v Prilogi I, če obstaja dovolj informacij o tem, da niso ali niso več povezane z nekdanjim režimom Basharja al-Assada ali nimajo vpliva nanj ali ne pomenijo realne nevarnosti za izgnitev.“;

(2) člen 28 se spremeni:

(a) v odstavku 2 se uvodno besedilo nadomesti z naslednjim:

„2. V skladu z ocenami in ugotovitvami Sveta glede na razmere v Siriji, ki so navedene v uvodnih izjavah 5 do 12 Sklepa (SZVP) 2015/1836 in uvodnih izjav 4 do 10 Sklepa (SZVP) 2026/...⁺, se zamrznejo vsa sredstva in gospodarski viri, ki jim pripadajo, so v njihovi lasti, posesti ali pod njihovim nadzorom.“;

(b) odstavek 3 se nadomesti z naslednjim:

„3. Osebe, subjekti ali organi, ki se uvrščajo v eno od kategorij iz odstavka 2, se ne vključijo na seznam oseb in subjektov iz Priloge I oziroma se ne ohranijo na njem, če obstaja dovolj informacij o tem, da niso ali niso več povezani z nekdanjim režimom Basharja al-Assada ali nimajo vpliva nanj ali ne pomenijo resnične nevarnosti za izgnitev.“;

⁺ UL: prosimo, da vstavite številko tega sklepa.

(3) v členu 34(1) se datum „1. junija 2026“ nadomesti z datumom „1. junija 2027“.

Člen 2

Ta sklep začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

V ..., ...

Za Svet
predsednik/predsednica